

Jakarta, 18 Februari 2014
 No. 333 /F30120/2014-S6

Kepada : Ship Owner / Ship Broker

**Perihal : Pengadaan Spot Charter 1 (satu) Set Satgas 2,000 KL – WO
 Trayek Tg. Gerem – Tg.Pandan**

Sehubungan dengan dibutuhkannya 1 (satu) set Satgas (tug boat & oil barge) yang akan disewa secara spot charter untuk 1 (satu) voyage, PT. PERTAMINA (PERSERO) Marketing & Trading Directorate - Shipping bermaksud untuk melakukan pengadaan satgas tersebut dengan spesifikasi, terms and conditions sebagai berikut:

TECHNICAL SPESIFICATION

TUG BOAT				
1.	Type of Tug Boat	:	Twin Screw	
2.	Year of Built / Flag	:	2000 up /	Indonesia
3.	Engine Power	:	Min 1,200	HP
4.	Safe Draft	:	Max 3.5	M
5.	LOA	:	Max 25	M
6.	Service Speed			
	- Free Running		Min 9.0	Knots
	- Towing (in ballast)		Min 5.0	Knots
	- Towing (in laden)		Min 4.0	Knots
7.	Bollard Pull	:	About 14	Tons
8.	Fire Fighting Equipment	:	According to Solas '74	
9.	Fender	:	Rubber / Tire Attached	
OIL BARGE				
1.	Type of Barge	:	White Oil Barge / Clean Product	
2.	Year of Build / Flag	:	2000 up /	Indonesia
3.	Cargo Tank Capacity (98%)	:	Min 2,000	KL
4.	Cargo Grade	:	Min. 2 Grade dengan salah satu muatan adalah premium	
5.	Discharge Rate	:	Min 100	KL/hours Press 3 kg/cm ²
6.	Loading Rate	:	Min 200	KL/grade/hours
7.	Stripping Pump	:	Min 25	KL/hours Press 1 kg/cm ²
8.	Summer Draft	:	Max 3.7	M
9.	LOA	:	Max 62	M
10.	Fire Fighting Equipment	:	According to Solas '74	
11.	Fender	:	Rubber / Tire Attached	

No. 333 /F30120/2013-S6

TERMS & CONDITION

1.	Voyage	:	1 (satu)	Voyages
2.	Route	:	Tg. Gerem – Tanjung Pandan	
3.	Cargo	:	Clean Product (P/K/S/Pertamax) dengan Flash Point < 60° C	
4.	Lay can	:	20 – 21 Februari 2014	
5.	Charter Hire	:	Rp/Liter, All cost (except VAT) shall be for owner's account	
6.	Freight Payment	:	14 (fourteen) days after completion of discharge & completed document received	
7.	Tax	:	Value Added Tax (VAT) shall be for Charterers Account and Withholding Tax (if any) shall be for Owners Account	
8.	Charter Party	:	Asbatankvoy	
9.	Unavoidable Transport Loss	:	Max 0.09% (Unavoidable loss only)	

OTHER TERMS & CONDITION

Dokumen penawaran yang harus disampaikan adalah sebagai berikut:

1. Surat penawaran resmi yang ditujukan kepada Chartering Manager PT PERTAMINA (PERSERO) Direktorat Marketing & Trading – Shipping.
2. Q88 atau Ship Particular.
3. Dalam hal terdapat persyaratan spesifikasi teknis yang tidak terdapat datanya pada Q88 atau Ship Particular harap dilampirkan pula surat keterangan yang menyatakan kapal sanggup untuk memenuhi spesifikasi teknis tersebut.
4. Surat pernyataan bahwa kapal dapat membongkar muatan hingga tanki berada dalam keadaan kering (dry certificate) jika kapal tidak dilengkapi dengan stripping pump.
5. Power Of Attorney (jika kapal milik perusahaan lain).
6. Sertifikasi kapal (minimum Class Certificate: Cargo Ship Safety Construction Certificate, Cargo Ship Safety Equipment Certificate, Certificate of Classification for Hull, dan Certificate of Classification for Machinery)

CLOSING SCHEDULE

Dalam hal perusahaan saudara dapat berpartisipasi dalam proses pengadaan ini maka dokumen penawaran dapat disampaikan selambatnya pada hari Rabu tanggal **19 Februari 2014 pukul 09.00 WIB** melalui email ke ade.safitri@pertamina.com, dan abdullah.faishol@pertamina.com dan atau melalui fax ke 021-43935402.

Demikian disampaikan. Terima kasih.

Chartering Manager



Joko Eko Purwanto

Contact Person :

Ade Auliya S. +62 21 430 1086 ext. 8430 +62 811 9301912 (mobile) +62 21 4393.5402 (Fax.) ade.safitri@pertamina.com	Abdullah Faishol +62 21 430 1086 Ext 8343 +62 812 1090 138 (Mobile) +62 21 4393.5402 (Fax.) abdullah.faishol@pertamina.com
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------